

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

16 JUILLET 1953.

PROJET DE LOI

réorganisant la lutte contre les taudis, autorisant à cette fin la Société Nationale des Habitations et Logements à bon marché et la Société Nationale de la Petite Propriété Terrienne à étendre l'objet de leur activité.

AMENDEMENT
PRÉSENTÉ PAR LE GOUVERNEMENT
AU TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Art. 3 (ancien art. 2).

Remplacer le premier alinéa de l'article par le texte suivant :

« L'octroi de nouvelles avances de fonds à une société » agréée peut être subordonné, par la Société Nationale » des Habitations et Logements à bon marché, à l'enga- » gement d'en affecter une partie à la construction de » maisons ou d'appartements d'un type agréé par elle et » réservés, par priorité, à des personnes habitant soit des » locaux insalubres dont la suppression ou la fermeture » est prévue, soit des locaux surpeuplés, que ces locaux » soient situés ou non dans une des localités où la société » exerce son activité. »

Le Ministre de la Santé Publique et de la Famille.

16 JULI 1953.

WETSONTWERP

houdende een nieuwe regeling inzake krotoprui-
ming en waarbij de Nationale Maatschappij voor
Goedkope Woningen en Woonvertrekken en de
Nationale Maatschappij voor de Kleine Landei-
gendom er toe gemachtigd worden het voorwerp
hunner bedrijvigheid uit te breiden.

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE REGERING
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Art. 3 (vroeger art. 2).

Het eerste lid van het artikel door volgende tekst ver-
vangen :

« Het verlenen van nieuwe geldvoorschotten aan een » erkende vennootschap zal eventueel door de Nationale » Maatschappij voor Goedkope Woningen en Woonver- » trekken onderworpen worden aan de verbintenis een » gedeelte dezer voorschotten te besteden aan het bouwen » van woningen of appartementen van het door haar er- » kend type en bij voorrang bestemd voor personen wo- » nende hetzij in ongezonde vertrekken waarvan het slopen » of het sluiten in het vooruitzicht gesteld werd, hetzij in » overbevolkte vertrekken, of deze vertrekken al dan niet » in een gemeente gelegen zijn waar de erkende vennoot- » schap haar bedrijvigheid uitoefent. »

De Minister van Volksgezondheid en van het Gezin.

A. DE TAEYE.

Voir :

231 : Projet de loi.
392 et 396 : Amendements.
467 : Rapport.
545, 563 et 601 : Amendements.

Zie :

231 : Wetsontwerp.
392 en 396 : Amendementen.
467 : Verslag.
545, 563 en 601 : Amendementen.

G.